

Zeitschrift: Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

Band: 86 (1988)

Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Geführte Stadtrundfahrt für Begleitpersonen,
Nachessen im Hotel Schweizerhof

* Freitag, 17. Juni:

Vormittags: Besichtigung des jubelierenden Bundesamtes für Landestopographie
Nachmittags: Hauptversammlung des SVVK
Besuch der Abegg-Stiftung (Textilmuseum) für Begleitpersonen, in Riggisberg mit Car Bankett und Ball im Hotel Bellevue-Palace

* Samstag, 18. Juni:

Ausflug an den Bielersee:
Schiffahrt, St.-Petersinsel mit Besichtigung der archäologischen Ausgrabungen
Das Organisationskomitee

Cordiale bienvenue

La société bernoise des géomètres et ingénieurs ruraux a l'honneur d'accueillir les assemblées générales dans la ville fédérale durant ce mois. Berne présente, en plus de nombreuses curiosités, une atmosphère familiale qui imprènera votre séjour où que vous vous rendiez.

Nous nous sommes efforcés de mettre sur pied un programme varié et espérons beaucoup que vous garderez de ces journées un souvenir agréable.

Nous vous souhaitons à tous une cordiale bienvenue.

Programme:

* Vendredi 16 juin:

Assemblée générale du GP-SSMAF au restaurant «Zum Äusseren Stand»

Visite guidée de la ville pour les personnes accompagnantes Dîner à l'hôtel Schweizerhof

* Vendredi 17 juin:

Matin: Visite de l'Office fédéral de topographie qui fête son cent-cinquantième anniversaire

Après-midi: Assemblée générale de la SSMAF

Visite de la Fondation Abegg pour les personnes accompagnantes
Banquet et bal à l'hôtel Bellevue-Palace

* Samedi 18 juin:

Excursion sur le lac de Biene:

Promenade en bateau à l'île Saint-Pierre, visite des fouilles archéologiques

Le comité d'organisation

Cordiale benvenuto

La società bernese dei geometri e degli ingegneri rurali in occasione della assemblea generale che si terrà questo mese, ha l'onore di porgerLe il suo invito nella capitale confe-

derata. Berna Le offrirà oltre alle sue innumerevoli attrattive anche una atmosfera accogliente che L'accompagnerà ovunque durante il suo soggiorno.

Noi bernesi, ci siamo impegnati ad offrirLe per tre giorni un programma ricco e variato e ci auguriamo che Lei possa serbare a lungo un buon ricordo di questa assemblea.

Da parte nostra Le giunga un cordiale benvenuto.

Programma:

* Giovedì, 16 giugno:

Assemblea generale della GP-SSCGR presso il ristorante «Äusseren Stand»; per gli accompagnatori: Giro della città con guida.

Cena presso l'hotel Schweizerhof

* Venerdì, 17 giugno:

mattino: Visita dell'ufficio federale di topografia, che festeggia il giubileo

pomeriggio: Assemblea generale della SSCGR


Per gli accompagnatori visita presso la fondazione Abegg del museo tessile, con escursione in pullman a Riggisberg

Banchetto e ballo presso l'hotel Bellevue Palace.

* Sabato, 18 giugno:

Gita sul lago di Biel, viaggio sul battello, escursione nell'isola di St. Peter con visita degli scavi archeologici.

Il comitato di organizzazione

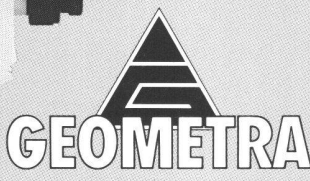


SOKKISHA

Elektronischer Universal-Theodolit DT 2

Erstaunlich, was Sie alles für Ihr gutes Geld bekommen:
Gleichzeitige V- & H-Winkelanzeige auf 0,2 mgon genau.
Tastatur und Anzeige auf beiden Seiten. Sofort messbereit,
Messdauer 0,5 Sek. Integrierte, aufladbare Batterie,
mit einer Kapazität von 13 Std. Ausbaubar auf Totalstation
zusammen mit Kompaktdistanzmesser REDmini2.

Vertretung für die Schweiz



Geometra AG
Vermessungsgeräte
Muhenstrasse 13
5036 Oberentfelden
Tel. 064-43 42 22

DT-Info-Bon

Bitte senden Sie uns detaillierte Unterlagen.

Wir sind an einer Vorführung interessiert.

Firma _____

Adresse _____

PLZ/Ort _____

Zuständig _____

Telefon _____

Foto: ASW